

groc

la revista



**El proper dissabte 11 de desembre,
el carrer d'Avall acollirà el mercat de Santa Llúcia**

**Primera quinzena
desembre · 2004**

418



Festa al Casal de la Gent Gran

El Casal de la Gent Gran va retre un emotiu homenatge als seus socis que enguany fan 85 anys



Fira d'Àger 2004

La Vall d'Àger acollirà una nova edició de la Fira de Productes Artesans del Montsec el proper 5 de desembre



Club Futbol Balaguer

El Balaguer es refà de la crisi de resultats amb dues victòries consecutives davant el Santboià i el Peralada

A T T assessors

Barcelona, 69-71 · 25600 BALAGUER
Tel.: 973 443 505 · Fax: 973 443 622
E-mail: balaguer@attassessors.com

Vallcalent, 1 2A -Edifici Trading- 25006 LLEIDA
Tel.: 973 289 580 · Fax: 973 289 581
E-mail: lleida@attassessors.com
www.attassessors.com



GASOIL

CALEFACCIÓ, agrícola i automoció

a domicili



Busquem sempre el proveïdor que ens doni millor servei,
més estalvi, i fem el seguiment de la qualitat

consulteu preus sense compromís

telèfon 973 451 160



Serup
NOGUERA S.L.

Carrer Barcelona, 55 baixos
Tel. 973 451 160 · Fax 973 445 109
25600 BALAGUER



APIN

Agrupació Pagesa Independent de la Noguera

Un equip orientat al Servei i la Qualitat

Cudós

C O N S U L T O R S

**CENRE FISCAL, JURÍDIC, LABORAL, COMPTABLE,
GESTORIA I ASSEGURANCES**

Plaça Pau Casals, 6 pral. Tel.: 973 450 555 Fax 973 450 809 25600 BALAGUER
Passeig de Ronda, 57 Baixos Tel.: 973 282 818 Fax: 973 282 989 25006 LLEIDA
Av. Maladeta, 11 Tel./Fax: 973 642 699 25530 VIELHA

Finques

secció

COMPRA, VENDA, LLOGUER I GESTIÓ DE PATRIMONIS

Passeig de l'Estació, 1 baixos Tel.: 973 443 588 25600 BALAGUER



En portada:
Fira de Santa Llúcia

sumari

BALAGUER

10 usuaris del Casal d'Avis
reben un homenatge pels
seus 85 anys

L'Ajuntament pavimentarà un
total de 20 quilòmetres de
camins de l'horta



COMARCA

Creu Roja de la Noguera
presenta el programa
"Avis solidaris"

El Conseller Joan Carretero
visita les poblacions
d'Àger i Camarasa

CULTURA

Amb l'obra Forasters finalitza
el Cicle de Tardor del Teatre
Municipal

El Director General de
Patrimoni anuncia un Pla
Director pel Pla d'Almatà



ESPORTS

El Balaguer guanya els dos
partits i es situa tercer de la
taula a dos punts del líder

El Cristec aconsegueix
guanyar al tercer classificat,
el C.N. Sabadell



El tancament de la «paperera»

Una dècada després del tancament d'INPACSA, fet que va suposar tot un daltabaix per l'economia i per la moral dels balaguerins, llegim als diferents mitjans un nou tancament de la "paperera", aquest cop l'empresa "Productos Reciclados de Balaguer", filial de Dynamis que anuncia els greus problemes financers que arrossega i que haurà de deixar sense feina els 41 treballadors que té.

La problemàtica després de deu o dotze anys, és ben diferent. A principis dels 90, la indústria de la capital de la Noguera girava al voltant d'una sola empresa, Inpacsa, i d'un sol sector industrial, el paperer. Una crisi del sector, o senzillament els interessos econòmics i especulatius de la multinacional de torn que veu com traslladant la factoria en una altra part del món, els seus milionaris beneficis augmentaran considerablement, no té cap recança, agafa les maletes i bon vent i barca nova.

Dotze anys després, l'economia local de Balaguer s'en va sortir d'aquell gran entrebanc. Els industrials balaguerins han creat una xarxa econòmica, en major o menor mesura, per fer front a les necessitats de la ciutat. El polígon industrial Camp Llong s'ha anat ampliant, i

actualment es compta amb un índex d'atur baix. Tot i que el tancament d'una empresa sempre és negatiu i afecta un nombre de famílies de la nostra comunitat, el policultiu industrial ha de tenir més armes per eixugar el problema absorbint aquests llocs de treball.

Però també hem de se realistes, per molt més bé o més malament que estiguem ara, en aquesta ocasió tant sols han estat 41 treballadors els acomiadats, i no es pot comparar amb la sustracada del 1992. Això sí, malauradament seran aquestes famílies les que realment notaran la manca d'aquesta fàbrica.



Què en penseu?...

La decisió del no reconeixement internacional de la selecció catalana d'hoquei és, dit suaument, per sucari-hi pa. És el primer cop que una federació de patinatge és expulsada de la FIRS pels mateixos membres que, uns mesos abans, l'havien admesa. L'ofensiva política i coercitiva de la *Federación Española de Patinaje* per la por que una colònia pogués desmantellar no sols l'estructura esportiva, sinó el mapa d'aquell país i, qui sap,

si d'algun altre... és del tot esperpèntica. Les votacions del cap de setmana a Fresno són de pel·lícula dels germans Marx. El desposseïment del títol de campiona no té nom. Però el que encara en té menys, és la subvenció de 47.950 dòlars provinents de la Generalitat de Catalunya per a mantenir la seu de la FIRS a Barcelona. Si algú entén alguna cosa, que m'ho expliqui. Polítics, si us plau, absteniu-vos.

Josep M. Simón i Auberni



Laboratori
Dr. M. PERMIQUEL i LLUCH
Metge
Especialista d'Anàlisis Clíniques
ALÈRGIA - BIOQUÍMICA - HEMATOLOGIA
BACTERIOLOGIA - HORMONES - IMMUNOSEROLOGIA

HORARI:
diari de 9h a 11h.

C/ Dr. Fleming, 19
Tel. 973 446699
BALAGUER

Infermera
NÚRIA TRIBÓ
Presa de tensió arterial
Injeccions (Consulta o domicili)

MAITE-PETIT
TAROT - VIDENCIA
MAGIA BLANCA

CONSULTAS EN
BALAGUER
HORAS CONVENIDAS

Telf. 973 450 974
Telf. 609 135472



Menjars casolans • Menú diari • Carta

Hostal Nou, s/n - 25680 Vallfogona de Balaguer
Tel. 973 44 50 59



Unes quaranta parades assistiran a la Fira Mercat de Santa Llúcia de Balaguer

El tradicional mercat nadalenc se celebrarà el proper dissabte 11 de desembre durant tot el dia, als porxos del carrer d'Avall

Un any més la ciutat de Balaguer i més concretament el carrer d'Avall s'està preparant per celebrar, el proper dissabte, dia 11 de desembre i durant tot el dia, el ja tradicional Mercat de Santa Llúcia; un mercat típicament nadalenc que amb el temps ha anat evolucionant respecte als productes que s'hi venen.

Antigament, era costum trobar en aquest esperat mercat l'aviram viu, com les perdius manses o els galls

d'indi, o també aquells productes, ja desapareguts, com les sabates clavetejades per als pagesos.

Actualment, les mercaderies que omplen aquest mercat són les pròpies de l'època nadalenca, com els torrons i dolços de Nadal, les figures de pessebre, els arbres i ornaments de Nadal, tot tipus de dolços, embotits i formatges artesans per fer una bona cistella, mel i mató, així com també artesanía i articles de

regal pensats per aquestes festes.

La Fira-mercat de Santa Llúcia aplegarà unes quaranta parades que ompliran de gom a gom el carrer d'Avall i la plaça Sant Jaume des de primera hora del matí i fins ben entrat el vespre, amb tot un seguit d'activitats paral·leles per tal de fer més amena l'estona que els visitants passin pel recinte de la Fira-Mercat organitzada per l'Institut Municipal Progrés i Cultura de Balaguer.

Mà Oberta i l'assistència del Patge Reial, durant el Mercat de Santa Llúcia

El grup d'animació La Troca actuarà a les 5 de la tarda, a la Plaça Mercadal

Enguany, i per segon any consecutiu, el Patge Reial s'aturarà durant el dia que dura el Mercat de Santa Llúcia a Balaguer per tal de recollir les cartes de tots aquells nens que ja la tinguin a punt.

Ho farà, al carrer d'Avall, en dos torns. Un pel matí, d'11 a 1, concretament. I l'altre, per la tarda, de 6 a 8. Esperem que tots els nens i nenes de Balaguer i dels voltants visitin al Patge Reial i li facin avinent tot allò que els reis els hauran de portar ben aviat.

Per tal de donar més vitalitat a aquest mercat s'han organitzat diferents activitats al seu voltant.

A les tres de la tarda, tindrà lloc la sortida de la Marxa de la solidaritat organitzada per Mà Oberta, començant des de la Pl. del Mercadal i continuant pel Pg. de l'Estació, c/d'Urgell, c/del Pont, Pl. Sant Salvador, c/ Santa Maria, la Botera i Pl. del Mercadal. Aquest any i per primer cop, no es farà la recollida d'ampolles de cava.

A les 5 de la tarda i a la Plaça del Mercadal, el grup d'animació La Troca oferirà als més joves la possibilitat de gaudir una estona amb els seus coneguts ritmes musicals.





Teatre Municipal

25 de desembre a 2/4 de 8 de la tarda
26 de desembre a 2/4 de 6 de la tarda



viu!
Balaguer



els Pastorets



Ajuntament de Balaguer



InPíC
Institut Municipal Progrés i Cultura

Confort

electrodomèstics

599.- €

TV Panasonic TX-32PM10

- Tub pla d'imatge Quintrix F. • Pantalla panoràmica.
- 2 euroconnectors. • 100 Hz. • So estereo dual (A2 i Nicam).



Pantalla PLANA

Panoràmic

100 Hz.

32"



DVD GRAVADOR

DAEWOO
DQR-1000D

- Gravador DVD format DVD+R / +RW. • Bloqueig infantil. • Memory Flash actualitzable.
 - Reproductor de DVD, DVD+R / +RW, DVD-R / -RW, SVCD, VCD, CD, CD-R / -RW.
- Formats d'Audio MP3, DVD -Audio, CDDA, SACD.



4,1 Megapixels

SONY Cyber-shot DSC-P43

- CCD SUPER HAD de 4,1 Megapixels. • MPEG Movie VX Fine amb audio.
- Zoom digital 3x. • SMART ZOOM fins a 3,6x sense pèrdua de qualitat en mode VGA.

AQUÍ TROBARÀS DE TOT

LA MILLOR TECNOLOGIA AL MILLOR PREU

1er. ANIVERSARI

INAUGURACIÓ 2/12/04

Av. Barcelona, s/n, Nau 3
25300 TARREGA

C/. Urgell, 60
25600 BALAGUER

Hi-Fi Telefonia DVD Informàtica TV Frigorífics Rentadores

El Casal de la Gent Gran ret homenatge als associats que han fet els 85 anys

Amb l'assistència de les autoritats locals i comarcals, els homenatjats van rebre tot tipus d'obsequis de les diferents administracions



El passat dijous 25 de novembre, un total de 10 usuaris del Casal de Gent Gran de Balaguer van rebre un emotiu homenatge de les autoritats locals i comarcals, amb la presència de l'Alcalde Miquel Aguilà, els regidors Josep Maria Escoda i Glòria Pallé, i el Director dels Serveis Territorials de Benestar i Família de Lleida, que van lliurar als homenatjats tot tipus d'obsequis per celebrar l'efemèride.

Aquests usuaris eren Pepita Baró, Pau Queralt, Joan Ariet, Mingo Puigpelat, Maria

Rubio, Joan Alós, Josepa Calvís, Maria Barril, Cecília Barril i Anna Pedra.

L'acte va iniciar-se amb la celebració d'una Missa Solemne cantada per la Coral «Veus Canores» del Casal de Gent Gran de Balaguer, i després dels preceptius parlaments de les autoritats presents, i del lliurament dels obsequis, els homenatjats, autoritats i familiars dels avis, juntament amb els altres usuaris van participar d'un pisco-labis que va finalitzar amb un ball fi de festa amb la presència de tots els convidats.



L'Ajuntament pavimentarà els camins de la Primera Marrada i l'Horta d'Amunt

Les obres previstes tenen un pressupost total de 300.000 euros

L'Ajuntament de Balaguer ha aprovat treure a concurs les obres de reparació i pavimentació del camí de la Primera Marrada a l'Horta d'Avall i el camí de l'Horta d'Amunt amb un pressupost de més de 300.000 euros.

Entre els dos camins es pavimentaran un total de vint quilòmetres, alguns d'ells en la seva totalitat, i d'altres només rebran les millores necessàries per al seu ús. Molts d'aquests trams ja havien estat pavimentats però el continuat trànsit per part dels veïns i pagesos que treballen en aquestes zones, els camins s'han vist molt deteriorats.

**Para estas Fiestas
Regala Grandes Marcas en Ropa**

**XAOTIK★O
OUTLET**

LIQUIDACIÓN DE STOCK DE GRANDES MARCAS!

CAMISETAS desde 5c

PANTALONES desde 12c

JERSEYS desde 10c

CAZADORAS desde 20c

CALZADO desde 15c

ROPA INTERIOR desde 3c

ABRIGOS desde 20c

y muchos artículos más

DICKIES • JACK-JONES • DIESEL • CONVERSE • MELTIN'POT • PUMA • BLEND QUIKSILVER • ART • y muchas más

Av. Pere III, 3 • BALAGUER • Tel. 635 406 640



Restaurant / Cafeteria

EL FARO

**SOPAR i BALL
AMB MÚSICA EN VIU
TOTS ELS DISSABTES**

Sopar a triar entre varis primers i segons, vi i aigua,

tot això per **22 €**

A més a més, a mitja part de la sessió de ball
et convidem a una copa de cava.

PER RESERVES: 973 445 023

Ctra. Tàrraga, km. 2,15 - Tels. 973 445 023
25617 LA RÀPITA

L'Estel finalitza la celebració del seu 25è aniversari amb un dinar de cloenda

Va comptar amb la participació de més de 200 comensals entre els quals l'alcalde Miquel Aguilà i el president comarcal, Josep Roig

El propassat diumenge 21 de novembre l'Associació de Disminuïts L'Estel de Balaguer va celebrar un dinar cloenda de la celebració del 25è aniversari de la seva fundació.

Prop de dues centes persones es van aplegar per realitzar un homenatge a l'entitat i també al seu president, en Josep Roca Garcia, per la seva

tasca al capdavant de l'Associació L'Estel durant tot aquest temps.

L'Alcalde de Balaguer, Miquel Aguilà, i el President del Consell, Josep Roig, van lliurar de forma conjunta unes plaques commemoratives d'aquest esdeveniment i van felicitar aquesta entitat, el seu president i tots els seus membres per la tasca realitzada en l'àmbit de la disminució.

Durant tot l'any L'Associació L'Estel ha organitzat diversos actes per tal de recordar aquesta efemèride: xerrades sobre incapacitació i tutela, envelliment i creixement emocional, la representació teatral "La Flauta màgica" el mes de maig, una festa popular al marge esquerra del riu, una exposició i venda d'obres d'art



cedides per diversos artistes a benefici de l'Associació i finalment aquest dinar de famílies i socis protectors que ha estat la brillant cloenda d'aquest 25è aniversari.

L'Associació L'Estel es va fundar l'any 1979 per un grup de pares amb nois i noies amb disminució psíquica per donar resposta a les seves necessitats educatives i d'ocupació. Així, es van crear una escola d'educació especial i un taller ocupacional. Amb el pas del temps el nombre de serveis ha anat creixent i en l'actualitat l'entitat ofereix a més de 60 persones, a més d'una escola d'educació especial i centre de serveis específics i un taller ocupacional, tots dos amb servei de menjador i de transport, un club esportiu, una llar-residència i un servei de lleure.



CELLER DALMAU Balaguer

Vins, Caves i Licors

Celler especialitzat en vins

Entrada Lliure

GRAN ASSORTIT EN LOTS DE NADAL

c/. Urgell, 12 25600 tel.: 973445481

Àger es prepara per revivre una nova edició de la Fira de productes artesans

Els actes començaran el dia 4 de desembre amb el Kabaret Literari "La porcellada d'Àger" i continuaran amb la Fira el diumenge 5



Amb el primer diumenge del mes de desembre, arriba una cita obligada per tots els noguerencs, com és la Fira de productes artesans i del Montsec, que acull la població d'Àger, després de que ara fa uns anys es recuperés l'anomenada Fira del Porcell.

El proper diumenge 5 de desembre, una seixantena de parades ompliran els principals carrers de la població noguerenca amb tot tipus de productes artesans, d'alimentació natural, i nadalencs de cara a les properes festes. Entre els productes que s'hi poden trobar destaquen els patés, embotits, mel, vi, ametlles, bolets, herbes medicinals, torrons, confitures, licors, pa, coques, panadons, casquetes, formatges, mostillo,

codonyat, ratafia, etc.

Durant el matí, l'organització ha preparat una mostra d'oficis artesans mentre les autoritats inauguraran oficialment el certamen firal, que un any més espera la presència de milers de visitants.

Una de les novetats és la recuperació de diferents oficis artesans com el de cadiraire, matalasser, terrisser, picapedrer, artesans de la fusta, cisteller, filadores, etc.

Els visitants també poden gaudir de l'exposició "Art i Restauració" a l'església de Sant Vicenç.

Els actes començaran el dissabte 4 de desembre amb la VIII edició del Kabaret literari "La Porcellada d'Àger".



Més de 400 persones participen als cursos de l'Escola Agrària

El Centre de Vallfogona ofereix un total de 15 cursos de formació contínua

Durant l'any 2004 més de 400 alumnes d'arreu de les comarques de Lleida han participat en els cursos de reciclatge, presencials i a distància, que ha organitzat l'Escola Agrària de Vallfogona.

Aquests cursos de formació contínua han estat adreçats als professionals de l'agricultura, la ramaderia i de l'entorn rural. Incorporació a l'empresa agrària, Informàtica, Producció integrada, Benestar animal, Plagues i malalties en jardineria, Art Floral, Aplicadors de productes fitosanitaris, Prevenció de riscos laborals i Turisme rural.

Estudi 74
serveis fotogràfics
C/ Barcelona, 74 • BALAGUER • Tel. 973 443 069

CURS: L'ART DE COMUNICAR

Consell Comarcal de la Noguera · 11 i 18 de desembre de 2004

Horari: de 9:00 h. a 14:00 h. i de 16:00 h. a 21:00 h.

2 crèdits de lliure elecció · PLACES LIMITADES · Matrícula gratuïta

Inscripcions: A partir del 25 de novembre a l'Oficina de Serveis a la Joventut del Consell Comarcal de la Noguera

Organitza:



Amb el suport de:



Carretero anuncia que redimensionarà a la baixa el parc astronòmic del Montsec

Considera que són innecessàries algunes de les instal·lacions previstes



El Conseller del Departament de Governació de la Generalitat de Catalunya, Joan Carretero, va assegurar en el decurs de la visita que va fer a la comarca de la Noguera, que el Govern català està redimensionant el projecte del Parc Astronòmic del Montsec, «per tal de maximitzar els recursos, ja que encara falta molta inversió per fer».

Segons Carretero, aquesta redimensió del projecte serà a la baixa, ja que «creiem que no fa falta

tenir quatre estructures en quatre punts diferents, ja que comporten molta despesa d'infraestructura i de personal». Cal recordar que el projecte inicial preveia quatre punts d'informació repartits per la comarca, mentre que l'actual Govern pensa que «amb un sol local es pot donar el màxim d'informació».

Carretero va visitar el Centre d'Observació de l'Univers que acull el planetari, i que estarà enllestit el primer semestre del 2005, així com l'Observatori Astronòmic que es troba en període de proves.

Carretero també va visitar Camarasa on va examinar les instal·lacions del local social que s'ha d'enderrocar i construir-ne un de nou.

Josep Vendrell, alcalde de Camarasa va aprofitar la visita per demanar millores pel municipi.



Acció Local del Montsec lliura la meitat dels ajuts

El passat 25 de novembre, el Grup d'Acció Local «Montsec Sostenible» va fer el pagament de la meitat de les ajudes del programa Leader concedides a 13 beneficiaris de les comarques de la Noguera i del Pallars Sobirà.

L'acte del lliurament de les ajudes va estar presidit pel Delegat Territorial del Govern i president del Grup d'Acció Local «Montsec Sostenible», Jaume Gilabert, que també va visitar l'Ajuntament de Ponts.



Nova direcció: Josep M. Llovet



Carta i menú diari

Amplis espais per a celebració de banquets de boda, comunions, bateijis...

Carretera C-13 km. 28,925 (davant Pol.Ind. Camp Llong) | 25600 BALAGUER (Lleida) • Tel.: 973 450 209 - 696 952 499

Creu Roja de la Noguera presenta el projecte social "Avis Solidaris"

Els productes elaborats pels avis es vendran en diferents localitats de la comarca de cara a les properes festes i fires d'aquestes dates



El projecte Avis Solidaris, presentat per Creu Roja de la Noguera, el passat 18 de novembre presenta als avis i àvies de la nostra comarca la possibilitat de participar com a membres-voluntaris actius en la Creu Roja de la Noguera i pretén mostrar la capacitat de treball i de participació social de la que són capaços els nostres grans.

Aquests avis i àvies crearan objectes per vendre o regalar en la campanya "cap

nen i nena sense joguina" que realitza anualment per Nadal la Creu Roja.

Els objectes es vendran per les fires de la nostra comarca i a Balaguer, concretament, per la fira de Santa Llúcia, d'aquí a finals de desembre.

En aquesta campanya hi han participat un total de 7 residències de la comarca, 74 avis i àvies i 6 voluntaris com a responsables de Creu Roja i tot l'equip de Gent gran de la Creu Roja que els reforça.

Segons els responsables de les residències, el fet de participar en aquesta activitat ha suposat pels avis i àvies una motivació important.

Els avis també ho reafirmen i comenten que "és molt reconfortant saber que el que fas els és útil a moltes persones".

Aquesta campanya vol tenir una continuïtat de cara als propers anys, augmentant el nombre de voluntaris.



Els productes fets pels avis es vendran a les fires

L'experiència pilot de l'any passat a Os de Balaguer va resultar tot un èxit

Les residències que participen en la campanya Avis Solidaris a la comarca de la Noguera són la Residència Sant Domènec, Santa Maria i Comtes D'Urgell a Balaguer, Cal Tomeu a Cabanabona, i les residències municipals d'Artesa de Segre, la residència de gestió municipal de Ponts i la residència Municipal d'Os de Balaguer. Cal ressaltar que, aquesta última residència, ja va col·laborar l'any anterior com a experiència pilot del projecte amb un important èxit de participació i de resultats.

Durant els dies de fira de Santa Llúcia de Balaguer i la resta de festes i fires que se celebraran a la comarca fins a finals d'any es vendran: joguines fabricades pels avis, roba de casa i de vestir per nens, accessoris nadalencs, bolsos i carteres de cuir entre altres coses.

Els diners obtinguts s'utilitzaran per finançar la campanya de reis: "cap nen sense joguina" que coordina creu roja joventut i en la que participen agents socials de tota la comarca de la noguera.

Amb els avis solidaris ens situem en un projecte que inclou persones entre 13 i 99 anys participant en ell.



Tardor-Hivern 2004

jovent
HOME · DONA

C/ Sant Lluís, 18-20 BALAGUER Tel.: 973 44 66 01

UN MUNT DE DETALLS PER A REGALAR

Per a ell i per a ella
Regals pràctics i originals



C/ Urgell, 50 • Pl. Lluís Companys, 7
25600 BALAGUER (Lleida)
Tel 973 445 169 (4 línies)
Fax 973 443 559

11

BALAGUER

REF. 24187
PLANTA
BAIXA TOTALMENT
REFORMADA. Calef.
gas natural i terrassa.
VINGUI I INFORMI'S

LA RÀPITA

REF. 24201
CASA AFILERADA
D'OBRA NOVA
4 hab., 2 banys
complets i lavabo.
Jardí posterior, gran
garatge.
TRUQUI I INFORMI'S

LA SENTIU

REF. 24194
FANTÀSTICA CASA
D'ESTIL RÚSTIC
Gran saló amb llar
de foc, 4 habitacions
NO SE LA DEIXI
ESCAPAR!!

**Li comprem el seu pis al
COMPTAT.**
Passi per les nostres
oficines i informi's sense
cap compromís

*JP.SICA Balaguer * Passeig de
l'Estació 32-34 * tel. 973 44 81 59*

BALAGUER

REF. 24222
PIS D'OBRA NOVA.
3 hab., 2 banys,
ascensor i calefacció.
OPORTUNITAT!!!

BALAGUER

REF. 000111A
AMPLIA CASA
TOTALMENT
REFORMADA.
Zona casc antic,
acabats de 1ª qualitat.
MOLT BON PREU

BALAGUER

REF. 24207
CÈNTRIC PIS
TOT REFORMAT.
3 dormitoris, traster.
ENTRADA: 600 euros.

BALAGUER

REF. 24219
PROPERA
CONSTRUCCIÓ DE
PISOS
2 i 3 habitacions.
MOLT BONA ZONA

BALAGUER

REF. 24206
PIS TOTALMENT
REFORMAT
2 dormitoris, cuina
office, terra de gres.
ZONA SECÀ

BALAGUER

REF. 24213
PIS EN ZONA
IMMILLORABLE.
65 m², 3 dormitoris,
terra de gres,
calefacció. VINGUI A
INFORMAR-SE.

BALAGUER

REF. 24210
PIS SEMI NOU
90 m², 4 habitacions,
2 banys, calefacció,
opció parking tancat.
MOLT BONA ZONA

LA SENTIU

REF. 24214
CASA DE 150 m² a
reformar al seu gust,
bany, cuina america-
na, terrassa. P.V.P.
64.900 euros.

BALAGUER

REF. 24215
OCASIÓ!!
CÈNTRIC PRIMER
PIS TOT REFORMAT
I MOBLAT.
MOLT BON PREU.

BELLMUNT

REF. 000875
XALET AMB
TERRENY DE 100 m².
3 hab., calefacció, A/A,
garatge 4 places.
MAGNÍFIQUES
VISTES

www.jpica.com

qui vol pis?

BALAGUER

REF. 24223
MAGNÍFIC PIS SEMI
NOU DE 114 m².
Acabats de 1ª qualitat,
parking. DE
PRESTIGI. ZONA
IMMILLORABLE!!

BALAGUER

REF. 24178
CASA AFILERADA
D'OBRA NOVA. 4
hab., 2 banys i lavabo,
jardí posterior,
garatge.
ZONA TRANQUIL·LA

ofibalaguer@jpica.com

BALAGUER

REF. 0001577
TERRENY
RÚSTIC DE 6.900 m².
P.V.P. 30.200 EUROS.

CORBINS

REF. 24140
CASA SEMI NOVA
270 m², 4 banys, calef.,
parquet, garatge 3
places, pati posterior,
grans esgolfes útils.
NO SE LA DEIXI
ESCAPAR!!!

**SI NECESSITA EL 100% LI OFERIM LA MILLOR
FINANCIACIÓ BANCÀRIA**
TIPUS DE SORTIDA 3% FINS A 35 ANYS
I SI NECESSITA REFINANCIAR LA SEVA VIVENDA
TRUQUI'NS AL
TEL. **973 448 159**



*pisos
con foto
en...*
www.jpica.com

Amb la representació de l'obra "Forasters" es tanca el cicle de tardor

Aquesta producció del Teatre Nacional de Catalunya dirigida per Sergi Belbel ha estat la de més èxit a Barcelona durant la tardor



El proper 12 de desembre, el Teatre Municipal de Balaguer acollirà la representació de l'obra «Forasters» dirigida per Sergi Belbel, i interpretada per Anna Lizaran, Jordi Benacolocha i Francesc Luchetti entre d'altres, i que ha estat l'obra amb més èxit de



la tardor a les sales de Barcelona.

Aquesta producció del Teatre Nacional de Catalunya servirà per tancar el cicle de tardor del Municipal.

L'obra «Forasters» ens mostra com moltes vegades acabem sent forasters dins la nostra pròpia societat quan ens tanquem en nosaltres mateixos, quan ens posem traves i fronteres interiors i desistim de comunicar-nos amb els altres, siguin familiars, amics, companys, veïns o estrangers.

La por del desconegut i de la diferència, la por del compromís, la por d'estimar, la por d'existir, la por i res més és qui fa dels altres i també de nosaltres uns forasters. Una temàtica molt actual per reflexionar al Teatre.



Bona acollida del públic al Cicle de cinema infantil

Les cinc projeccions infantils han tingut un total de 1800 espectadors

La iniciativa que va endegar l'Institut Municipal Progrés i Cultura (ImPiC) de Balaguer el passat 16 d'octubre amb la projecció de pel·lícules infantils, doblades en català, estrenades als cinemes la temporada passada, ha estat ben acollida pel públic, ja que en les 5 projeccions el nombre d'espectadors ha estat de més de 1.800, fet que suposa una mitjana de 360 espectadors per pel·lícula. De les cinc pel·lícules projectades, la que més públic ha portat al Teatre va ser "Shin Chan, operació rescat" amb 540 espectadors.

aíra Moda

Roba juvenil, atrevida i actual

Volem celebrar el primer Nadal amb vosaltres amb DESCOMPTES per les vostres compres

Vine i fes el teu regal de Nadal!!

C/ Urgell, 71 • Tel.: 973 450 037 • 25600 Balaguer


Descans
MATALASSERIA

La més alta qualitat i
confort al seu abast

c/ Dr. Flèming 37 - Tel.: 973 44 81 61 - Balaguer



L'Escola Municipal de Música de Balaguer celebra la festa de Santa Cecília

Tallers i actuacions musicals van omplir la diada festiva dels alumnes



El passat dilluns 22 de novembre l'Escola Municipal de Música de Balaguer conjuntament amb l'Ampa de l'escola i l'Impic van organitzar una sèrie d'activitats per tal de celebrar Santa Cecília.

El músic colombià Milton Rivera oferí un taller de percussió per als alumnes més petits del centre en el que van poder experimentar mitjançant moviments amb el cos, balls i jocs, les múltiples possibilitats comunicatives i lúdiques que ofereixen

tots els instruments de percussió. Acte seguit el president dels Amics del Jazz i, a l'hora, director del Festival de Jazz de Lleida, Josep Ramon Jové presentà el trio del pianista nord-americà Bruce Barth que oferí un concert pedagògic. Els assistents hi van participar activament cantant frases musicals que el pianista els proposava i picant de mans rítmicament en els moments que se'ls hi indicava.

L'actuació d'aquest trio establert a Nova York va finalitzar contestant les preguntes que espontàniament els realitzaren alumnes i pares d'alumnes del centre.

Des del claustre de professors de l'Escola Municipal de Música de Balaguer es vol agrair l'assistència i participació a tots els assistents a aquest acte.



Els Pastorets al Teatre Municipal de Balaguer

Un important nombre de balaguerins i balaguerines ja estan treballant en els assajos de la representació de l'obra nadalenca Els Pastorets d'en Folc i Torres, que estaran dirigits per l'Àngel Viola i la Pilar Martínez.

Enguany, el Teatre Municipal de Balaguer viurà dues representacions dels Pastorets, els dies 25 de desembre a les 19,30 hores i el dia 26 de desembre a les 17,30 hores.

RESTAURANT EL CELLER DE L'ARNAU

les delícies de la cuina de tast

Nova direcció: Josep M. Llovet

PROPERA REOBERTURA

Carta i menú diari

Un marc incomparable per als vostres banquets i celebracions



C/ Major, 1
25737 MONTSONÍS - Lleida
Telèfons 973 401118 - 696 952 499

"Paisatges naturals, paisatges humans. 75 anys del Centre Excursionista de Balaguer"

En motiu del 75è aniversari de la fundació del Centre Excursionista de Balaguer es presenta al Museu de la Noguera l'exposició: "Paisatges Naturals, paisatges humans. 75 anys del Centre Excursionista de Balaguer". L'objectiu de la mostra

és donar a conèixer aquells paisatges que han tingut històricament més vinculació amb l'entitat, com són els més propers a la ciutat de Balaguer, les hortes i secans i les serralades del Montsec i els Pirineus.

La mostra s'estructura a partir de tres itineraris que estableixen diferents parades per als excursionistes. El discurs fa un èmfasi especial en la transformació que aquests paisatges han sofert al llarg d'aquests 75 anys obrint una reflexió sobre el que l'excursionisme representa com a forma de donar a conèixer nous paisatges i cultures i l'impacte actual d'aquestes activitats sobre el medi.

Els itineraris són els següents: De Balaguer a les Franqueses: una plana de contrastos. Groc, sec i



eixarreit a la vora de verd, humit i frondós.

De la font de les Bagasses al Barcedana: el Montsec, la muntanya de les dues cares.

De Balaguer a l'Aneto: els Pirineus, més amunt de 3000 metres.

"Paisatges naturals, paisatges humans. 75 anys del Centre Excursionista de Balaguer", recupera també en aquesta mostra, imatges desconegudes dels primers anys

d'activitat del Centre. Fotografies que formen part del fons "Daniel Torruella", fotògraf membre del Centre Excursionista Balaguerí, i que estan datades entre els anys 1924 - 1936, reflectint la societat republicana de l'època i l'ambient cultural i catalanista que inspirà els fundadors d'aquesta entitat.

Aquesta exposició s'inaugura el divendres 3 de desembre a partir de les 8 de la tarda i podrà contemplar-se fins el proper 27 de març.



LLIBRERIA AMB TAULA I QUATRE CADIRES DE PI

OFERTA!!!

995 €



C/ Avall, 20
Tel.-Fax: 973 44 50 86
25600 BALAGUER

Ctra. C-13, km. 27
Tel./Fax: 973 43 21 98
25680 VALLFOGONA DE BALAGUER

VISITI'NS!!!

Francesc Tarrats anuncia que el Pla d'Almatà tindrà un Pla Director el 2005

El Director General de Patrimoni també va anunciar que el Museu de la Noguera formarà part del Museu Arqueològic de Catalunya



El director general de Patrimoni de la Generalitat de Catalunya, Francesc Tarrats va visitar el passat 17 de novembre el jaciment arqueològic del Pla d'Almatà, després de que el Departament de Cultura hagi incoat l'expedient per declarar aquesta zona Bé Cultural d'Interès Nacional (BCIN).

Tarrats va indicar que la Generalitat es compromet a redactar un Pla Director d'actuació per aquest jaciment durant el proper any 2005, que marcarà les línies de progrés en la recuperació del jaciment i definirà les diferents estratègies i processos d'actuació per tal

de dignificar, des del punt de vista científic, les restes arqueològiques que es vagin trobant al Pla d'Almatà, així com la seva conservació i la transmissió del potencial arqueològic i històric de la ciutat andalusí del segle VIII, considerada la més important de Catalunya i una de les més importants de la Península, no envà es coneguda com l'Empúries Islàmica, per molts científics i ar-

queòlegs.

Francesc Tarrats també va manifestar que el Museu Comarcal de la Noguera serà una entitat que entrarà a formar part del Museu d'Arqueologia de Catalunya, de manera que s'establirà entre les dues entitats una connexió de treball important per al tractament de les restes del jaciment del Pla d'Almatà de Balaguer.

El Pla d'Almatà és un enclavament de 27 hectàrees que contenen la ciutat andalusí del segle VIII. Han estat diferents entitats de la ciutat que han reclamat reiteradament la seva declaració com a BCIN.

La Generalitat de Catalunya redactarà un Pla Director del Pla d'Almatà



La SudaTeatre guanya el premi a la millor connexió

Del IV Concurs de Teatre Còmic Amateur de Les Garrigues

La SudaTeatre de Balaguer s'ha vist guardonada amb un nou reconeixement dins la seva trajectòria com a grup de teatre còmic dins del "IV Concurs de teatre còmic amateur de les Garrigues" amb l'obra «Avi jove vol companyia».

La SudaTeatre van rebre, a més de la placa commemorativa, una altra placa i diploma com a millor grup que va connectar amb el públic, a la millor connexió. Guardó que premia la trajectòria i el saber fer dins i fora de l'escenari. A l'acte van ser presents l'alcalde de Balaguer, Miquel Aguilà i el president del Consell Comarcal, Josep Roig.

15

Credit Services 902 020 571 973 60 41 38

NECESSITA UN CRÈDIT? Consultin's sense compromís

LA SOLUCIÓ AL FINANÇAMENT DE QUALSEVOL IMMOBLE

- ✓ **PÒLISSES DE CRÈDIT**
Per a tot tipus de necessitats
Per finançar habitatges
Per construir
Idoni per Autònoms
Per a canvi d'habitatge
Fins a 35 anys
- ✓ **HIPOTEQUES**
100% sobre taxació
Sense Avals
40 anys
- ✓ **INMIGRANTES**
Financiación específica
Hasta 100% + gastos
Sin contratos fijos
Sin avales
- ✓ **REUNIFIQUEM DEUTES**
Estalvi més del 50% mensual
- ✓ **PRÉSTECOS**
Préstecs personals
- ✓ **SOLUCIONEM:**
EMBARGAMENTS, RAI, ASNEF...

Xarxa en franquícia. Prop de 200 oficines a tot Espanya.

Avda. Catalunya, 2 A · (xamfrà Pl. Sant Jaume) · 25230 · Mollerussa (LLEIDA)
Fax: 973 604 139 · e-mail: pladurgell1@creditch.com / www.creditch.com/pladurgell1

tot en moda

vértigo

c/ Sanahuja, 2 - 25600 Balaguer (Lleida) - Tel. 973 45 01 17

àngel guimerà

Del Grupo Escolar Primo de Rivera al centre Àngel Guimerà. 75 anys d'història

El centre públic més antic de la capital de la Noguera celebra els 75 anys esperant la seva remodelació total, donat el seu mal estat



Aquest mes d'octubre ha fet 75 anys de la inauguració, l'any 1929 de la primera escola pública a Balaguer. El col·legi Primo de Rivera obria les seves portes el curs 1929-1930 dirigida per la mestra Encarnación Vila i Escoda.

Però la història va començar el 5 d'abril de 1926, quan es col·locava la primera pedra del que seria el Grupo Escolar Primo de Rivera. Les obres havien estat adjudicades a través de subhasta per un total de 193.927 pessetes segons el projecte del llavors arquitecte municipal, Ignacio de Villalonga.

L'acte de la col·locació de la primera pedra va comptar amb la presència de les principals autoritats encapçalades pel Bisbe d'Urgell, doctor Guitart.

A l'acta feta aquell dia, que avui està enterrada on van col·locar la primera pedra, s'hi podia llegir que "la col·locació de la primera pedra era una prova d'amor a la cultura que han de rebre aquells que el dia de demà han de ser homes útils al servei de Déu, de la Societat i de la Pàtria". L'alcalde de Balaguer d'aquell moment era

Lluís Florejachs Rúbies, un dels principals impulsors de l'obra, juntament amb el general Miguel Primo de Rivera, que visitaria les obres el 19 de setembre de 1929, un any abans de la seva inauguració.

Durant el darrer any de la Gerra Civil Espanyola no hi va haver escola, i l'edifici va utilitzar-se com a hospital de ferits de guerra, ja que per les seves dimensions, 80 metres de façana i 18 metres de fondària servia per aquest ús. La façana de l'escola va quedar tota marcada pels impacts dels obusos que van ocasionar molts desperfectes a l'interior.

Acabada la guerra, part de l'edifici recuperà la seva funció d'escola, mentre que l'altra part serví de quarter militar. L'edifici escolar es trobava força malmès, i l'any 1951, l'Ajuntament va dedicar-hi 250.000



Però la història va començar el 5 d'abril de 1926, quan es col·locava la primera pedra del que seria el Grupo Escolar Primo de Rivera.

Les obres havien estat adjudicades a través de subhasta per 193.927 pessetes

Durant el darrer any de la Gerra Civil no hi va haver escola, i l'edifici va utilitzar-se com a hospital de ferits de guerra, ja que per les seves dimensions, 80 metres de façana i 18 metres de fondària el feien útil.

Acabada la guerra civil espanyola, part de l'edifici del centre escolar Primo de Rivera, recuperà la seva funció d'escola, mentre que l'altra part va servir de quarter militar durant uns anys

cuina italiana

SAPORE
Ristorante

Pasta fresca | Carpaccios | Amanides | Pizzes | Les Postres
Menú diari | Menú degustació | Carta

C/ Pare Sanahuja, 8 • Tel. 973 450 508 • BALAGUER



Les obres continuaren durant la dècada dels 80, quan va baixar-se el sostre de les diferents aules, de la sala d'audiovisuals i de la biblioteca. Posteriorment es va canviar la caldera de carbó i clafolla per l'actual de gas-oil, substituïnt-se alguns dels radiadors de la calefacció, i va fer-se un repàs a tota la teulada. Aquestes obres s'efectuaren entre el 1985 i el 1988. El 1987 va inaugurar-se la pista esportiva, els vestidors i s'eliminaren les dues escalinates que hi havia fins al moment deixant una única entrada.

Actualment, l'escola es troba, altra vegada, amb una situació lamentable, essent necessària una intervenció urgent. Durant aquest any, el Departament d'Educació de la Generalitat de Catalunya, ha anunciat que actuaran sobre l'edifici amb una restauració total, que consistirà en refer tota la escola, a excepció de la façana que es mantindrà.

pessetes per a la seva rehabilitació total, obres que van durar quatre mesos.

A partir d'aquell moment va obligar-se als pares a complir la llei d'escolaritat obligatòria.

En aquells anys, Balaguer tenia tres escoles, dues de religioses com eren l'Escola Pia, i Les Carmelites, i l'escola pública Primo de Rivera. En total hi cursaven classes uns mil quatre-cents alumnes.

L'edifici va patir diferents obres de reafirmament durant els anys 60, sobretot davant del temor que molts veïns tenien als edificis antics, després de l'enfonsament del cinema ERSA, l'any 1963.

Les obres continuaren durant la dècada dels 80, quan va baixar-se el sostre de les diferents aules, de la sala d'audiovisuals i de la biblioteca.



Posteriorment es va canviar la caldera de carbó i clafolla per l'actual de gas-oil, substituïnt-se alguns dels radiadors de la calefacció, i va fer-se un repàs a tota la teulada. Aquestes obres s'efectuaren entre el 1985 i el 1988. El 1987 va inaugurar-se la pista esportiva, els vestidors i s'eliminaren les dues escalinates que hi havia fins al moment deixant una única entrada.

Acabades les obres es va canviar el nom del centre passant de Primo de Rivera a l'actual Àngel Guimerà, ja que està ubicat al carrer que porta el nom d'aquest dramaturg català.

Actualment, l'escola es troba, altra vegada, amb una situació lamentable, essent necessària una intervenció urgent. Durant aquest any, el Departament d'Educació de la Generalitat de Catalunya, ha anunciat que actuaran sobre l'edifici amb una restauració total, que consistirà en refer tota la escola, a

excepció de la façana que es mantindrà. Les obres per a la nova escola podrien iniciar-se durant el 2005.

Les noves instal·lacions contemplen la modernització de tot el centre, de les aules i la incorporació a la zona de la serra que dona a la Divina Pastora, dels equipaments que albergaran els Serveis Educatius de la Noguera.



Els Serveis Educatius de la Noguera presenten el programa educatiu virtual «Educàlia»

La seu del Consell Comarcal de la Noguera va servir d'escenari per presentar el programa Educàlia, per part dels Serveis Educatius de la Noguera.

La fundació «la Caixa» té com un dels seus ob-

jectius prioritaris el desenvolupament de l'educació. A través del programa Educàlia, des de l'any 1999 va obrir una nova línia en el camp virtual aprofitant les oportunitats de les noves tecnologies oferint-les al món educatiu.

A través de diferents programes i jocs interactius es treballen temes com la llengua i la comunicació, la ciència i el medi ambient, etc.

Educàlia és una comunitat educativa adreçada a tots els nens i joves des de l'educació infantil fins a l'educació secundària, a les seves famílies i als propis educadors i professors.



L'Escola Agrària ofereix tallers als alumnes d'ESO

Tallers de ciències, d'anatomia, de tecnologia i la visita de les granges

L'Escola de Capacitació Agrària de Vallfogona de Balaguer ofereix, per tercer curs consecutiu, uns tallers adreçats als alumnes d'ESO. Per al curs 2004-2005, s'ha presentat aquesta proposta al Pla Comarcal de Dinàmica Educativa i ha tingut molt bona acollida per part del centres educatius de l'entorn.

De moment hi ha 8 centres educatius que participaran en els diferents tallers de Ciències i Tecnologia com són "Visitem la granja d'ovelles de l'Escola Agrària", "Mirem un conill per dins (Anatomia)" "Fem un hort amb plantes aromàtiques (Ciències)" "Conduïm el tractor (Tecnologia)" i "Vols muntar a cavall?" Aquests tallers els realitzen el professorat i els alumnes del cicle de Ramaderia a les instal·lacions i finca de l'Escola.

18

Centenars d'escolars de Balaguer participaran en el concurs de dibuixos de Nadal 2004

Els escolars de Balaguer participaran en una nova edició del Concurs de dibuix de Nadal, organitzat conjuntament per l'Impic, el Centre de Recursos Pedagògics de la Noguera i l'Associació de Comerciants 2021 de Balaguer, a través del Pla Municipal de Dinàmica Educativa.

En aquesta edició del concurs hi podran participar tots els alumnes de 1r de primària fins a 2n d'ESO



EINA
EINA ESTUDIS 2002, SCP

Centre de Reforç Escolar

C/ Barcelona, 36 entresol 1a
Tel. 973 447911 - **BALAGUER**

- Classes de repàs (Primària, ESO, Batxillerat...)
- Anglès a tots els nivells
- Tècniques d'estudi i de redacció

- Preparació per a les Proves d'Aptitud per a l'Accés a la Universitat (Selectivitat, majors 25 anys)
- Preparació per a les proves d'accés al cicles Formatius de Grau Mitjà i Superior

GRUPS REDUÏTS
PROFESSORS LLICENCIATS

ESCOLA DE CAPACITACIÓ AGRÀRIA DE LA NOGUERA

Finca la Cruïlla s/n - Vallfogona de Balaguer
Tel. 973 44 36 50 - aecaval.darp@gencat.net



Generalitat de Catalunya
Departament d'Agricultura,
Ramaderia i Pesca



Servei
d'Ocupació
de Catalunya



FONS
SOCIAL
EUROPEU

CURSOS NO REGLATS 2004

NOM DEL CURS

	HORES
Incorporació a l'empresa agrària	150 h
Art Floral (Primer i Segon)	42 h
Informàtica	51 h
Producció integrada de fruita dolça (mòdul A)	27 h
Benestar animal	21 h
Reconeixement i control de plagues i malalties en jardineria	30 h
Aplicadors productes fitosanitaris (Nivell bàsic)	21 h
Prevenició de riscos laborals (Nivell bàsic)	30h
Iniciació al turisme rural	30h

Classificació Tercera Divisió

1. Santboià 28	11. Rubí 20
2. Sant Andreu 27	12. Granollers 19
3. Balaguer 26	13. Gavà 18
4. Mataró 25	14. Barcelona C 16
5. Palamós 25	15. Banyoles (-1) 15
6. L'Hospitalet 24	16. Manresa 15
7. Reus 22	17. Castelldefels 11
8. Peralada (-1) 22	19. Vilassar 11
9. Cornellà 20	19. Vilanova 10
10. Figueres 20	20. Tàrraga 9

Golejadors del F.C. Balaguer

1. Iban Parra 11
2. Sisco 3
3. Campabadal 3
4. Martínez 1
5. Juanjo 1
6. Chupi 1

El davanter centre del Balaguer, Iban Parra s'ha convertit des de principis de temporada, en l'home gol del Balaguer, i a més amb el més estimat de l'afició vermella que veu en ell el jugador més complert i de més qualitat de la plantilla que entrena Emili Vicente. En els dos darrers partits, el seu encert ha donat sis punts al Balaguer, davant del Santboià i del Peralada, dos dels millors equips de la cate-

goria. Iban Parra amb tres gols, ja en suma onze, i és el màxim golejador de la Tercera Divisió Catalana.

Emili Vicente és l'artífex d'aquest equip que està il·lusionant l'afició balaguerina, que partit a partit està sumant punts i ben aviat veurà complert l'objectiu de la salvació matemàtica.



Emili Vicente



El C.F. Balaguer suma sis punts en els partits davant el Santboià i el Peralada

Els balaguerins superen la crisi de resultats amb dues importants victòries que el situen tercer a la classificació, a dos punts del líder

Després de quatre partits sense guanyar, els homes d'Emili Vicente han recuperat la moral i els gols amb dues victòries consecutives davant de dos equips amb molta entitat dins de la Tercera Divisió Catalana. El passat diumenge 21 de novembre, els balaguerins van derrotar per 2-0 al líder, el Santboià, amb dos grans gols d'Iban Parra, mentre que el davanter balaguerí, decidia també, amb el primer gol, el resultat al camp del Peralada, per 0-2, col·locant l'equip vermell en la tercera

posició de la taula classificatòria, a tant sols dos punts del líder.

Aquest diumenge el Balaguer rep al Reus, abans de la seva visita al camp del Sant Andreu, segon classificat, el proper dimecres 8 de desembre, mentre que el diumenge 12, els d'Emili Vicente tornaran a jugar al Municipal de Balaguer, aquest cop davant del Gavà.

En aquests dos partits, l'equip ha recuperat totalment la moral i és conscient que pot guanyar a qualsevol equip.

Propera construcció d'habitatges al c/ Barcelona cantonada c/ La Plana



PROMOTORA
Més de 20 anys donant qualitat de vida

C/ Molí del Comte, 39 altell
Tels. 973 446 011 / 629 725 009

Consulta de Medicina General



Dr. Josep Ma Lara Nieto

Horari de visites: dimarts i dijous
d'11 a 13h del matí, i de 18 a 20h tarda

URGÈNCIES i domicilis 24 hores al tel. 629 359 238

Pl. Mercadal, 37 1r-3a • BALAGUER • Tel. 973 448 332

groc
la revista

visiti la nostra web:
<http://www.revistagroc.com>

El Cristec Balaguer aconsegueix una gran victòria davant el C.N. Sabadell

L'equip que entrena Jaume Canal aconsegueix guanyar el tercer classificat per un clar 5-2, després d'una igualada primera part



El Cristec perd a la pista del Sant Àngel de Castelldefels per 7 gols a 4 en partit corresponent a la 10a jornada de la Nacional "B".

Els balaguerins, que van viatjar a Castelldefels amb les baixes de Joan, Ferran, Víctor i Torné, van acabar cedint els tres punts front un rival que va aprofitar la seva millor condició física en el tram final de l'encontre.

La primera meitat va ser molt igualada, amb constants alternatives en el marcador i amb els dos equips llençats a l'atac en busca del gol.

La nota negativa va ser l'injusta desqualificació de Txolo al minut 8, que va motivar que el Cristec només disposés d'un canvi durant el partit, minvant per tant les possibilitats de rotació de jugadors. A la conclusió del primer període el marcador reflectia un empat a 3, amb hat trick de Cristian, que donava fe de la mentalitat atacant dels jugadors a la pista.

A l'inici de la segona part Edu va avançar el Cristec 3 a 4, el qual va provocar que el Castelldefels comencés una pressió en tota la pista que va acabar desgastant els jugadors entrenats per Jaume Canal. A més, els balaguerins van enviar fins a 5 pilotes al pal en les seves contres, donant vida als jugadors locals que van remuntar en els darrers minuts de partit fins al 7 a 4 final, malgrat la bona actuació del porter del Cristec, Manolo.

El passat diumenge, els homes que entrena Jaume Canal van rebre al Polisportiu al tercer classificat, el Club Natació Sabadell, a qui van vèncer per un contundent 5-2. Després d'una primera part molt igualada i amb poc encert per part dels atacants d'ambdós equips, que va acabar amb empat a un gol.

A la segona part, els homes de Jaume Canal van ser més llestos i van endur-se el partit amb molta fermesa.



Robert Martínez, millor jugador del Wigan Atlètic

Aquest passat dissabte, va tenir lloc en un dels programes anglesos de més ressò de la BBC Sports, l'elecció, mitjançant votació popular, del "jugador llegendari, l'heroi" de la història del Wigan Athletic Club de Futbol.

L'escollit va ser el balaguerí Robert Martínez, amb un 61 % dels vots, que va estar jugant durant set temporades al Wigan Athletic, i on popularment era conegut com a Bob.

El Robert va arribar a Springfiel Parc, a l'estiu de l'any 1995 juntament amb els seus companys espanyols, Jesús Seba i Isidro Díaz.

L'any 2001 va començar una nova aventura al Motherwell escocès, de la primera divisió.

Des de fa dues temporades està al Swansea City, galès, on s'hi troba com a casa.

Robert valora molt positivament aquest guardó ja que «és molt important veure com després de tres anys d'estar desvinculat del club encara et recordin».

ENRIC SERRA (Gerb)

Taxi 6 places útils

SERVEI 24 HORES

Desplaçaments per a grups, comiats de solters, etc...

Tels. 973 446 055 - 606 105 223

PARCEL·LES A GERB 2a FASE A LA VENDA

Zona tranquil·la destinada a cases unifamiliars.
Parcel·les individuals i urbanitzades de diferents dimensions.
Tots els serveis: aigua, llum, clavegueram, gas, telèfon, etc

Per a més informació:

Promocions Gerb, S.L.

Tels. 627 408486 - 973 443750 - 973 445973

L.A. ARGENTINA

Fundada 1908

Avall, 2 • 25600 Balaguer
tel. 973 450 259

**COSIDOR
PROFESSIONAL**

**TOT TIPUS D'ARREGLOS DE ROBA
CANVIEM CREMELLERES**

**AMB LA MÀXIMA
RAPIDESA**



**Trabajos de
ALBANILERÍA
en General**

**cocinas
baños
fachadas
reformas...**

construccions
chércoles

Telf. mòvil 620 847 136
Telf. part. 973 451 311

El Club Bàsquet Balaguer organitza un curs d'entrenadors

**Un total de vint persones poden treure's el títol
d'entrenador de bàsquet amb un curs intensiu**

El Club Bàsquet Balaguer ha obert el termini d'inscripcions per tal de poder participar al Curs d'Iniciació al Bàsquet per a tots aquells entrenadors que no disposin d'aquest títol, o per aquells jugadors, aficionats, etc., que també vulguin poder

realitzar aquest curs i poder-se tramitar el Títol d'Iniciació, homologat per la Federació Catalana de Bàsquetbol.

El Club Bàsquet Balaguer ja fa temps que intenta que tots els jugadors i els entrenadors, de Balaguer i comarca, que encara no siguin titulats puguin realitzar aquest curs a la mateixa ciutat, ja que moltes vegades és difícil poder desplaçar-se fins a Lleida o altres poblacions degut als impossibles horaris en que es realitzen aquest tipus de cursos.

El curs és obert a totes aquelles persones interessades de Balaguer, com també dels diferents pobles de la comarca de la Noguera i el Segrià.

De la mateixa manera, el club intenta amb aquesta iniciativa que es



pugui augmentar la qualitat dels nostres entrenadors com també d'aquells jugadors que vulguin realitzar el curs.

Val a dir que per tal de poder realitzar aquest curs la Federació de Bàsquet de Lleida obliga a haver un mínim de 20 alumnes, però ja avancem que el Club Bàsquet Balaguer disposa d'una llista de persones que ja fa uns quants anys que estan esperant que es realitzi aquest curs.

El dies exactes del curs estan pendents de confirmar però seran a finals de desembre fins a mitjans de gener, aprofitant les vacances de Nadal. Aquest curs serà intensiu.

L'horari del curs serà de 20h a 22h, tres dies per setmana.

Per a més informació podeu trucar a les oficines del CB. Balaguer, als telèfons 973450425 o al 607663929 (Jordi), trucar per les tardes.



F A R R E
F
F L O R I S T E S

C/. St. Lluís, 61
Tel.: 973 44 58 41
25600 BALAGUER (Lleida)

bones festes

El Club de Gimnàstica Rítmica

Anabel Serra competirà al Campionat d'Espanya

Des del passat divendres compta amb un nou patrocinador, l'empresa local Multiauto Balaguer

Aquesta entitat nascuda a la capital de La Noguera l'any 2.001, segueix creixent en tots els àmbits amb una gran quantitat de gimnastes.

El creixement progressiu d'aquest entitat, ha propiciat que es pogués comptar amb una escola de base i una escola d'alta competició.

Aquest club, que compta actualment amb 80 gimnastes, ha seleccionat 7 alumnes per formar part de l'escola d'alta competició. Aquest equip està entrenant 15 hores setmanals per a poder participar en el campionat nacional de conjunts que se celebrarà a Gijón del 4 al 7 de desembre.

Aquestes gimnastes són

Aurea Niubó, Naira Escolà, Sara Fernández, Núria Guiu, Belen Garcia, Lidia Sanpietro i Júlia Luna. Aquestes noies, que practiquen aquest esport des de ben petites, sempre han destacat en totes les competicions en les que han participat. Han competit a nivell provincial de Catalunya i a nivell d'Espanya.

En Copa Catalana han obtingut el segon lloc l'any 2003 i el primer lloc l'any 2004; en el Trofeu Delegació i en el Trofeu Caire han aconseguit el primer lloc durant 4 anys consecutius. En el Campionat d'Espanya, la gimnasta Lidia Sanpietro obtingué el segon lloc, i Júlia Luna es classificà en onzè



lloc.

Totes aquestes gimnastes, que sempre han estat unes campiones nades, satisfetes pels triomfs aconseguits, tenen un somni per realitzar: poder arribar a ser unes bones gimnastes com els seus ídols que són les olímpiques Almudena Cid i la lleidatana Núria Velasco.

El dia 20 d'octubre tingué lloc al pavelló de l'Antorxa de Lleida el campionat provincial, classificatori pel campionat de Catalunya. L'equip es va proclamar campió provincial.

Com tots els equips d'aquest nivell, necessitava un patrocinador, i en aquest cas ha estat l'empresa local Multiauto Balaguer,

S.L., el nou Servei Nissan per Balaguer i Comarca.

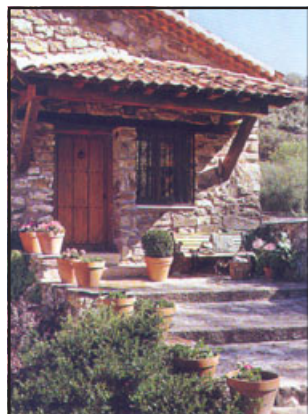
Durant el curs 2.005 es disputarà a Balaguer la primera trobada Ciutat de Balaguer, on hi participaran els clubs de la província de Lleida i tindreu la oportunitat de presenciar a totes les gimnastes del club.

L'Annabel Serra, afirma que hi ha un important grup de gimnastes que comencen a destacar i que participaran en competicions a nivell provincial durant l'any 2.005.



L'equip de competició del Club Anabel Serra competirà al proper campionat d'Espanya després del bon paper realitzat al Campionat de Catalunya

El Club de Gimnàstica Rítmica, a més del suport de l'Ajuntament de Balaguer compta des d'ara amb el patrocini de Multiauto Balaguer S.L.



JOSEP RUFAT

**Reformes de la llar i construccions
Rehabilitacions de masies**

**COMPRA DE CASES, MASIES i
MATERIALS D'ENDERROCS**

Tel. 973 450 962 - 659 499 393



MULTIAUTO BALAGUER, S.L.



☐ NOU ESPAI **NISSAN**
A BALAGUER

☐ Visiti la gran exposició al **C/ Urgell, núm 90**
i gaudeixi del nou servei post venda
amb taller mecànic, xapa i pintura
al polígon industrial Camp Llong

☐ Tel.: **973 443 417**



La passada setmana s'inicià el campionat de Futbol Sala Escolar

Organitzat conjuntament per la regidoria d'esports de l'Ajuntament i el Consell Esportiu de la Noguera, tots els dimecres i divendres



La passada setmana va començar una nova edició del Campionat de Futbol Sala Escolar, que compta, un any més, amb la participació d'alumnes dels diferents centres escolars de Balaguer, en les diferents categories de prebenjamins, benjamins i alevins.

Els clubs escolars s'enfronten entre ells en una lliga escolar cada dimecres i divendres als pavellons de la Cros.

Aquest campionat que ve celebrant-se des de fa molts anys, està organitzat conjuntament per la Regidoria d'Esports de

l'Ajuntament de Balaguer i el Consell Esportiu de la Noguera.

Segons el regidor d'Esports de l'Ajuntament de Balaguer, Juanjo Tenorio, aquest tipus de campionats ajuden a que els escolars de diferents centres escolars tinguin un contacte esportiu que els ajuda a formar-se com a persones, a través d'una activitat saludable com és la pràctica esportiva.

Els partits van començar el passat dimecres, 24 de novembre.



La regidoria d'esports presenta un nou programa d'esport i salut

La regidoria d'esports de l'Ajuntament de Balaguer ha presentat un projecte que sota el títol de «l'activitat física i esportiva com a eina de millora de la salut, la integració i la socialització», pretén afavorir el desenvolupament dels hàbits saludables dels més joves, així com el participar en les diferents activitats físiques i esportives incidint en els aspectes que fomenten el respecte i la cooperació entre els participants, tot facilitant un àmbit de col·laboració amb els pares, entitats i clubs esportius.

Ponent-Terraferma S.L. Inmobiliària - Fincas



C/ Miracle, 11 · BALAGUER **973 445 356 - 667 471 961**

ZONA GERB

Casas pareadas de NUEVA CONSTRUCCIÓN. 231,40m², 2 porches, 4 hab., 1 con vestidor, 2 baños. Terraza y buhardilla. ACABADOS DE 1ª CALIDAD. 2 plazas de parking y jardín. Consulte precios. Ref. 1005.

ZONA FERIA

Piso de 80m², 3 hab., 1 baño, 1 balcón. Galería cerrada. Reformado. Precio: 72.722,46 euros. Ref. 1012.

ZONA SECANO

Casa unifamiliar de 86 m² en planta baja. Con vivienda independiente en la 2ª planta. Ambas totalmente equipadas. Garaje y patio. Precio: 252.425,08 euros. Ref. 1006

ZONA BALAGUER

Piso céntrico de 110 m², 4 habitaciones, 2 baños, A/A. Parking y trastero. Precio: 126.212,54 euros. Ref. 1004

ZONA NUEVA

Piso de 100 m² 4 hab., (3 dobles). Baño con hidromasaje y aseo. A/A. Todo amueblado. Parking y trastero opcional. Balcón y galería cerrada. Seminuevo. Precio: 128.616,59 euros. Ref. 1020.

ZONA SECANO

Local en venta de 90 m². Suelo gres. Luz u agua. 1 baño. Chaflán. 2 puertas de acceso. Precio: 39.065,79 euros. Ref. 1001.



NETEGES I DESINFECCIÓ
Romero

Telèfons
973 448 724
650 604 581

Manteniment i neteja de:

Comunitats de veïns • Pàrquings • Oficines • Rètols • Vidres • Façanes
Establiments comercials • Naus industrials • Netejes final d'obra
Neteges en general

E-mail: limpiezasromero@hotmail.com



Mercedes-Benz

V. X. ADSUAR

Agència Oficial
Venda de vehicles nous i usats

C/ Urgell, 89 (Davant Camp de futbol) - Tel. 973 447510-Fax 973 450896 - BALAGUER



C/ Dr. Fleming, 8
de Balaguer

Tel. 973 450 707
Fax 973 450 577

El Club d'Escacs Balaguer lidera el Campionat provincial individual de Lleida

**Roman Hernández, Jordi Coll, Marc Guirao i Laia Barbosa, entre
els balaguerins més ben posicionats per a la victòria final**

Els jugadors del Club Escacs Balaguer lideren 3 dels cinc grups del campionat provincial d'escacs de les Terres de Lleida.

Els jugadors balaguerins encapçalen la classificació del Provincial Individual quan sols falta una ronda per a la finalització d'aquest prestigiós torneig.



Roman Hernández va primer del grup A amb 7 punts mentre que Marc Guirao va tercer del mateix grup.

Jordi Coll es troba segon del grup C amb 5.5 punts i 14è de la general, amb un total de 110 participants.

Laia Barbosa es col·loca tercera en el grup E, i Cristina Coll sisena.

El campionat finalitzarà el proper diumenge 5 de desembre.

Pel que fa al campionat juvenil, Jordi Coll va quedar sots-campió del torneig, empatat amb el campió amb 5.5 punts de sis rondes disputades. D'aquesta manera queda classificat automàticament per al Campionat Juvenil de Catalunya que es disputarà del 22 al 28 de març de l'any vinent.

Actualment, el club està treballant en la preparació de la temporada per equips que



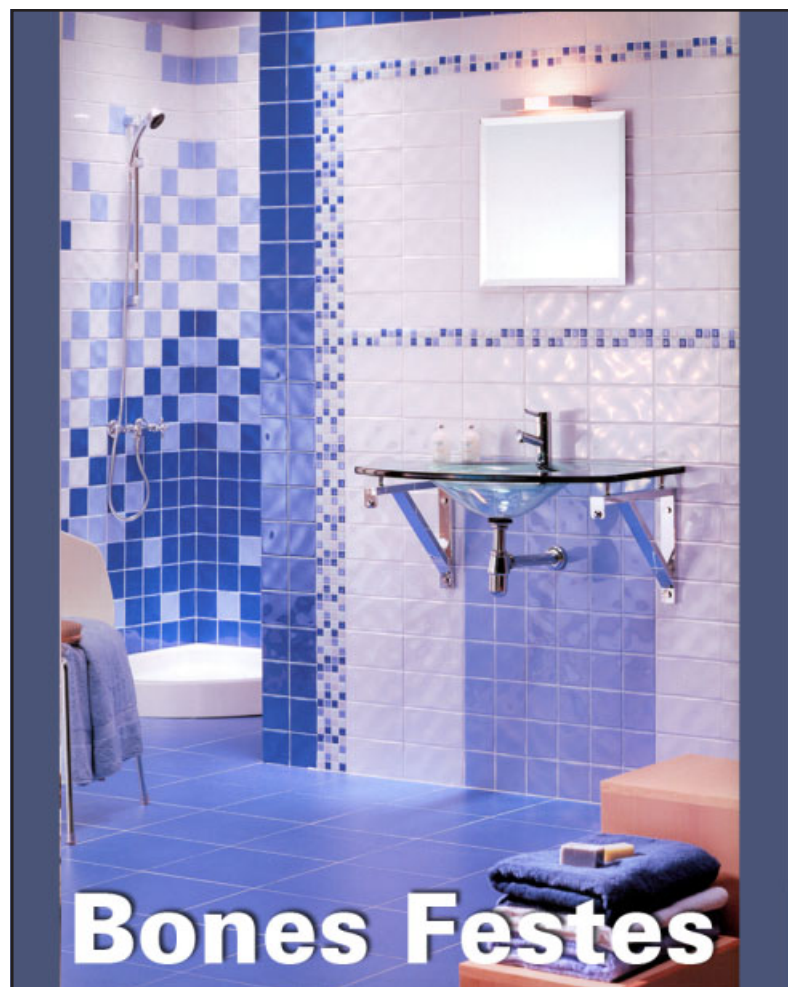
començarà el dia 8 de gener.

El Club treballa en la idea de presentar més equips de sots-16 que l'anterior temporada, gràcies als nous jugadors federats per a la present temporada.

Quant al Campionat de Catalunya per equips, el club presentarà 7 equips, el mateix nombre que la temporada anterior.

El primer equip, que jugarà a la Segona Divisió, estarà compostat pels 10 primers jugadors del club, i es jugarà a 9 rondes arreu de la geografia de Catalunya.

Quant a la competició individual infantil, començarà a jugar-se a partir del 15 de gener i fins al 26 de febrer, i es jugarà per segon cop consecutiu a la ciutat de Balaguer.



Bones Festes

- Sanitaris
- Rajoles
- Griferia
- Mampares...

BigMat

**Materials
per a la Construcció**

Arnó

Polígon Industrial Camp Llong, 59 • Tel. 973 451 084
Fax 973 450 460 • 25600 BALAGUER (Lleida)

HORARI de dilluns a divendres: de 8h a 13h i 15,30 a 20h
dissabtes matí: de 8h a 15h

Benvolgut amic

M'alegra el pensar que et preocupes per mi. Fa molt de temps que estem separats, però et pots creure si et dic que solament és físicament. Em dius que el meu darrer escrit t'ha preocupat, perquè notes en ell una tristor; fruit de la nostàlgia d'altres temps que no han de tornar. Et diré que potser sí que alguna cosa d'aquestes volten pel meu cap, però també et pots creure que he tingut uns mesos molt embolicats, i ara, per fi acabat el motiu de la meva tensió, m'he deslloriat un xic. De segur recuperaré el ritme normal amb un poc de temps, i noves fites em faran agafar la vivor normal en la meva persona.

Vull pensar que la gent del nostre temps, i tu ens tens una mica més que jo de temps viscut; tenim el recurs de somiar, d'evocar, d'intentar retrobar el passat, una mica esborrat certament, però viu encara. I així serà pel temps del temps nostre, si ens deixa el Parkinson o l'Alzheimer de torn. Déu no ho vulgui.

No he oblidat -que més voldries-, els calamars a la romana de cal Tomàs, ni els muixarons de cal Pauet amb la seva salsa meravellosa i misteriosa. Avui aquests dos bars ja no existeixen, el temps i coses de la vida els ha debolit del Balaguer que tu vas conèixer. Em parles dels "estreno" de roba que la majoria feia per la Festa Major del Sant Crist, tampoc ho vaig oblidar, més aviat vaig creure que avui en què tothom s'ha tornat tan inconformista potser no s'entendria.

Els gegants i capgrossos sí que surten com abans, en falten uns i n'hi ha d'altres de nova factura. Ara són gent del poble els que els porten i l'organització és més seriosa, crec que s'ha guanyat en molts aspectes i se li ha donat un caire més local i més sentit. Els "grenyuts" continuen acompanyant al Consistori quan va a Missa Major al Sant Crist, no et puc con-

cretar si porten o no aquelles perruques fastigoses, el que sí falta és el cavall i el Tomàs de genet. Els dos van passar a millor vida fa anys. I dels dos tambors, o com es diu, que portava un a cada costat del cavall no puc dir-te què se n'ha fet.

Continuant en la resposta a la teva carta, crec que no podràs dir que et dono explicacions embarbussades, no entendria per quin dimoni de raó ho hauria de fer. Per tant podem continuar en aquest supòsit i anar xerrant.

La política ho empena tot, entre uns i els altres aquí el poti-poti està assegurat. Una cosa sí que és certa, amb vint-i-cinc anys, la gent normal n'està fins al monyo. No vull que pensis que tinc filies ni fòbies massa agudes, però des de què l'Ibarretxe va començar a parlar de bascos i basques, un ha d'anar amb peus de plom per no ferir al gremi femení: per aquest motiu pots entendre el femení com una subjectiva opció més al meu passat escrit. No siguis malpensat i podrit! Jo no critico, només constato el que passa al meu entorn, i vec amb tristesa que poder sí que el poder podria manar d'una altra manera però l'oposició no dóna la talla esperada, amb contades excepcions. A les virtuts prou comprovades que té Balaguer, demostra a més tenir-ne un altra, i és un enorme i saníssim païdor; va assimilant no sé com, tot un reguitzell de gent de més de cinquanta nacions, i les nostres arrels de fenicis fariseus se n'aprofita amb una moral de menjaciris queixosos. El victimisme a Catalunya és més vell que l'anar a peu, i el seny català cada dia s'assembla a una forma comercial més. L'euro com abans la pesseta, ajau les manies.

Com m'he allargat massa rep una encaixada del teu amic, amb la promesa que et tornaré a escriure ben aviat.

C.G.A.

Balaguer, Ciutat Tropical?

Anys enrera un cervell privilegiat per a qüestions del marketing va popularitzar l'eslògan que encapçala aquest article. Amb el "Balaguer, Ciutat Tropical" es volia fer referència a una Ciutat oberta, participativa i plena d'activitats lúdiques en la que ningú es trobés foraster. Tanmateix als anys 70, l'Ateneu de Balaguer havia estat un referent a les terres de Lleida per les seves activitats culturals i cíviques, per altra banda gens fàcils d'organitzar en plena dictadura franquista. L'èxit d'aquestes activitats i en concret el "Balaguer, Ciutat Tropical" va ser aclaparador, fins que als anys 90 es va instaurar a la Ciutat una sensació de pessimisme i de desfeta, motivada per sonades crisis econòmiques i polítiques. Durant aquells anys, feliçment superats, la situació va arribar a ser tant tensa, que el to irònic i divertit de l'eslògan va perdre el seu sentit. Avui, encara hi ha qui l'utilitza però en sentit contrari al que li donava el seu creador, i s'utilitza per a definir a Balaguer com a una Ciutat passota, individualista i tancada en si mateixa. És en aquesta percepció de Balaguer sobre la que voldríem reflexionar.

Per començar, afirmem amb tota rotunditat que aquesta no és la idea que el nostre Col·lectiu té sobre Balaguer. Si analitzem el gran nombre d'associacions, clubs, i col·lectius de tot tipus que treballen a i per a la Ciutat, convertint-se en eines bàsiques de participació i de conscienciació ciutadana, fonamentals per al progrés de la nostra Ciutat, és evident que són molts més dels que sembla els ciutadans que d'una o altra forma aporten la seva col·laboració desinteressada al poble, dedicant part del seu temps, dels seus diners, i inclòs del seu prestigi personal en pro d'una democràcia real i per a una millor qualitat de vida.

Un cas a destacar és l'associació cívico-cultural "Veniu a Balaguer". Aquesta associació ha organitzat durant els dos últims cursos escolars, en col·laboració amb l'Ajuntament i el Consell Comarcal, les Aules Universitàries per a adults, una eina de gran nivell que ha permès que durant dos anys, una quarantena de persones, puguin gaudir d'activitats formatives vinculades a la Universitat de Lleida, oferint una formació permanent, continuada i de qualitat que permet als seus participants adquirir nous coneixements, ampliar el seu nivell cultural, i participar activament en la vida ciutadana de Balaguer i comarca. Cal remarcar que aquestes Aules Universitàries varen ésser les primeres desenvolupades a les terres de Lleida, fora de la capital. Aquest fet tampoc ens hauria de sorprendre, perquè indubtablement Balaguer ha d'actuar com a Ciutat líder de les terres de Lleida, i és en actuacions com aquestes on es demostra la capacitat de lideratge. Després de Balaguer, altres ciutats de les nostres contrades han seguit el camí i es van apuntar a organitzar aquestes Aules Universitàries. Des d'aquí, volem recolzar la feina que fa l'associació cívico-cultural "Veniu a Balaguer", i esperem que aquest curs 2004-2005 pugui començar el més ràpidament per tal que Balaguer continuï com a capdavantera també en aquesta activitat.

Col·lectiu BalGuera

0101010101010010

dossierP&M serveis internet

espais web | servidor | promoció | tecnologia

C/ Sant Lluís, 36, altell • 25600 BALAGUER (Lleida) • Tel.: 973 44 82 73 • Fax: 973 45 03 11
e-mail: groc@dossierpm.com • www.dossierpm.com

Perspectives

Carta abierta a ZP

Querido ZP: Doña Condoleezza Rice, conocida “halcón” del gobierno del emperador George Bush II, ha convocado a los líderes europeos para explicarles los nuevos planes de su gobierno para Oriente Medio; de dicha convocatoria ha excluido ¡oh, sorpresa! al gobierno español. Es el primer tortazo diplomático que recibes aunque te auguro bastantes más. Le hiciste una butifarra muy fea al señor Bush y ahora éste te pasa la primera de las muchas facturas que los españoles vamos a pagar por ese desaire. Creíste que en política exterior los gobiernos son auténticamente soberanos y pueden hacer y deshacer a su antojo. Grave error. No es bueno que la bisoñez política vaya acompañada de soberbia sandunguera. El resultado suele ser desastroso.

Te sirvió para ganar las elecciones de marzo; te sirvió para incrementar tus niveles de popularidad en España; te sirvió para sacarle más puntos de ventaja al PP. Vale: te ha servido un montón. Pero ahora respóndeme, so ciruelo, que eres más tonto que un ciruelo: ¿Te podrás permitir seguir en la cuneta en que has sido colocado por la diplomacia internacional? ¿Tus mejores aliados internacionales van a ser ahora Hugo Chávez, el líder palestino Abu “lo que sea” y el ínclito Fidel?

Quisiste desmarcarte de Estados Unidos y alinearte sin reservas con Francia y Alemania. Estos dos países han sido convocados ahora por Estados Unidos para hablar del futuro de Oriente Medio. A TI NO TE HAN CONVOCADO y ni gabachos ni teutones van a mover un dedo por ti. TE HAN DEJADO FUERA A LA PRIMERA OPORTUNIDAD. Gabachos y teutones han agachado la cabeza y van a obtener a cambio sustanciosos contratos de obras y suministros que tú has desperdiciado: PARA EMPEZAR, 9.000 PUESTOS DE TRABAJO DIRECTOS Y ALGO MÁS DE 2 BILLONES DE PESETAS QUE YA TENIAMOS EN EL BOLSILLO Y HEMOS PERDIDO. Ellos se van a beneficiar de tu candidez política y TODOS LOS ESPAÑOLES VAMOS A PERDER POR TU CULPA UN MONTON DE PUESTOS DE TRABAJO, UN MONTON DE DIVISAS Y UN MONTON DE PRESTIGIO INTERNACIONAL. Estábamos colocados entre las grandes potencias; la voz de España era escuchada en los foros internacionales porque manteníamos una política exterior coherente. La otra

“amiga”, Gran Bretaña, nos iba a brindar acceso comercial directo a sus ex colonias de la Commonwealth (Canadá, Australia y Nueva Zelanda, entre otras). Incluso nuestras siempre difíciles relaciones con Latinoamérica, donde los españoles hemos topado con tantos desencuentros, estaban en clara mejora. Pero tú lo has enviado todo al traste.

YA SE HA DEMOSTRADO QUE EL ATENTADO DEL 11-M EN MADRID SE EMPEZO A FRAGUAR MUCHO ANTES DE LO DE IRAK y se hubiera llevado a cabo aunque España no hubiese sido aliada de Estados Unidos. Ahora no me cabe duda de que en poco tiempo se demostrará que ETA colaboró o, como mínimo, “consintió” el atentado. Es imposible que con la red de observadores y espías que tiene ETA en España se le escapara la preparación de algo tan grande. No le cupo ninguna duda al Lendakari Ibarretxe cuando en las horas siguientes al atentado atribuyó la autoría a ETA. Y lo hizo porque sabía que ETA preparaba algo muy gordo desde hacía meses.

CEDISTE AL CHANTAJE de Carod y los comunistas, les has permitido dirigir la política exterior de España y te han llevado al huerto. Todos los españoles hemos perdido con ello. Ni unos ni otros han demostrado nunca saber gobernar porque su gestión conduce invariablemente a la ruina económica. ¿Permitirás también que sigan dirigiendo la política interior? ¿Permitirás que te sigan imponiendo la política de empleo, la política económica, de vivienda, la regulación de la televisión pública estatal, la educación, la regulación de la inmigración; permitirás que te impongan una nueva organización territorial del Estado sin haber llevado a cabo todavía la segunda descentralización que habías pactado con el PP cuando éste gobernaba? ¿Vas a permitir, cediendo una vez más al chantaje, que algunas Comunidades Autónomas actúen por sí mismas y tengan voz propia en los foros internacionales, usurpando una función esencial del Estado? ¿También en semejante barbaridad *spain is different?* ¿Vas a permitir que Carod decida qué es un idioma, qué es un dialecto y qué pueblos tienen derecho a idioma propio y qué pueblos carecen de ese derecho?

Juan Vicente Sampedro Cortés
Concejal-Grupo Municipal PP Catalunya
Ajuntament de Balaguer

Indesinenter

Si vinguessis,
res ja no seria com abans.
Sempre passa així. Tornaries a veure
com s'obren les flors al sol del matí
i llargs tirabuixons clapejant la nit
et porten un món
de fulles taronja,
de vent de tardor, però vent només
que mai no s'atura.
És tan misteri la vida,
que cal que mori la vida
perquè neixi una altra vida.
Ens ho diuen les llavors.
M'acompanyen altres freds,
nous estils, joves rialles,
calideses, nova gent,
estels i també esperances.

Miquel Trilla



Edita: DOSSIER P&M, SL
c/ Sant Lluís, 36, altell.
Tel. 973 448273 - Fax. 973 450311
E-mail: groc@dossierpm.com
www.revistagroc.com
www.dossierpm.com
Imprimeix: Diari de Ponent, SL
Dipòsit Legal: LL-81-1987
Tirada: 5.500 exemplars
Distribució: gratuïta

Director: Pedro Pérez
Direcció Comercial i Administració: Sisco Alarcón
Equip de Redacció: Joan Bové, Ramon Mayals, Beatriz Ramos, Sisco Alarcón, Pedro Pérez.
Col·laboradors habituals: Josep M. Simón, CGA, Miquel Trilla, Miquel Àiga, M. Àngels Regué, Eva Font i Núria Arbós.

GROC és una publicació plural i independent. Els articles d'opinió són exclusius dels seus autors que GROC no fa necessàriament seves. En defensa de la llibertat d'expressió de la nostra societat, ens comprometem a acceptar les rèpliques que els lectors estimin oportunes sempre que es guardi el degut respecte que mereixen persones i institucions. TOTS els articles d'opinió hauran d'estar signats, amb nom i cognoms, i aniran acompanyats amb una còpia del DNI del responsable de l'article.

Distribució gratuïta a: Àger, Algerri, Balaguer, Belcaire d'Urgell, Camarasa, Castelló de Farfanya, Cubells, Gerb, La Ràpita, La Sentiu de Sió, Les Avellanets, Menàrguens, Montgai, Os de Balaguer, Sant Llorenç, Tartareu, Térmens, Vallfogona de B. i Vilanova de la Sal.

La Sala Mundo Caníbal torna amb les sessions de Ball els diumenges a la tarda

Es consolida com una de les millors ofertes de Ball de la Comarca pels diumenges a la tarda amb música en viu



La Sala Mundo Caníbal de Balaguer, ha tornat a posar en marxa, per quarta temporada consecutiva, les seves sessions de Ball dels diumenges a la tarda amb música en viu. Unes sessions que agraeixen tots aquells amants del Ball de tota la vida, i que fins ara no tenien cap sala per poder gaudir del ball a Balaguer.



Recordar que el preu de l'entrada és de 7,5 euros, i tenen inclòs el servei de guardarroba, una consumició i la possibilitat de participar en cada sessió en el sorteig d'un pernil, cava i invitacions per a les properes sessions de ball.

Per aquest mes de desembre està programat el Ball amb els conjunts Jack Carmelo per aquest diumenge 5 de desembre; el grup Coral el diumenge 12 de desembre; el dia 19 serà el Grup Solistes els que amenitzaran la vetllada, i per acabar l'any, el 26 de desembre serà el grup Casino el que oferirà el Ball.

La sala Mundo Caníbal, a banda de les sessions de Ball dels diumenges, continua amb la seva oferta dels dissabtes a la nit per a la gent jove, amb la música i l'ambient més actual, per poder gaudir d'una bona estona d'oci.



Què fer? Què fer? Què fer?

MUNDO CANÍBAL Tots els dissabtes nit un ambient únic per tot el jovent de Balaguer i comarca
Diumenge 5 de desembre Ball de diumenge amb música en viu amb JACK CARMELO.
Diumenge 12 de desembre Ball de diumenge amb música en viu amb el grup CORAL

"Balaguer music" omple el Teatre Municipal amb el II Concert Pop Gospel



El lema "Jesús: el secret d'una vida feliç", va ser l'escollit pel grup "Balaguer Music" per a celebrar el seu II Concert Pop Gospel celebrat el passat dia 20 de Novembre al Teatre Municipal de Balaguer.

Un espectacle de llum, imatge i so que

va reunir a més de 700 persones de la ciutat de Balaguer i de la comarca de la Noguera al Teatre.

En aquesta segona edició, el grup va comptar amb la participació del conegut baixista australià internacional, Ian Fisher.



Cinquena edició del Merc'Art de Nadal

Del 4 al 8 de desembre, es celebrarà la cinquena edició del Merc'Art, organitzat per l'Associació D'Art 4 a la Sala d'Exposicions que l'associació té al seu local de la Plaça del Mercadal 46 de Balaguer.

L'exposició mercat comptarà amb obra de 8 artistes: Carmen Arevalillo, Josep Maria Armengol, Lluç Blaya, Carmen Gené, Silvia Serriñana, Frederic Letamendi, Josep Maria Llobet i Rosa Vilalta.



dossier P&M
serveis internet

espais web | servidor | promoció | tecnologia

C/ Sant Lluís, 36, altell • 25600 BALAGUER (Lleida) • Tel.: 973 44 82 73 • Fax: 973 45 03 11 • e-mail: groc@dossierpm.com • www.dossierpm.com

ES LLOGUEN pàrkings a l'edifici HP Sanahuja, 36. Ref. Gestoria Cudós. Raó al tel. 973450555, Montse.

DES DE CERTIFICAT ESCOLAR. Treball fixe a l'Administració Pública. Aprofita aquesta oportunitat. Prepara't 900315315, trucada gratuïta.

PRECISO COMPRAR de particular a particular, piso o casa con o sin muebles en Balaguer. Interesados 610 456836.

VENDA/LLOGUER de pàrkings tancats al c/ Jaume Balmes, 11 de Balaguer. Raó als tels. 973446161-629310479.

ES LLOGA local comercial al C/ Barcelona. Obra nova. Dos nivells. Raó 973 448273.

POR CAMBIO de domicili vendo piso económico en Balaguer. Interesados llamar 600 402319.

ES VEN Audi 100 gasolina, matrícula L-J. Bon estat. Preu: 1200 euros, no negociables. Raó 659095891.

T'AGRADEN ELS NENS? Prepara't i accedeix a un lloc fixe com a Tècnic Educador en Escoles Infantils. A què esperes! Informa't ja al 900315315, trucada gratuïta.

SI T'AGRADEN ELS LLIBRES, tens Graduat Escolar i busques feina per a tota la vida: treballa com a auxiliar de Biblioteques. Amb la garantia de ser funcionari. Informa't ja al 900150191, trucada gratuïta.

SE OFRECE senyora de 45 años para realizar tareas domésticas, cuidar niños y ancianos. Y SEÑOR de 40 años para "tractorista" y granjas. Int. 666171430.

ES VEN Honda CBR 600 nova. Preu: 9000 euros. Interessats Tel. 661 245574.

ES LLOGUEN places de pàrkings tancat al C/ Bellcaire. Raó 973 238325.

ES VEN/LLOGUER places de parkings tancats al C/ Bachelona de Balaguer. Raó 973 450841.

ES VEN pis moblat al C/ Urgell de Balaguer amb opció de parking tancat. Raó 973 450541.

TREBALLA COM AGENT RURAL a la teva comunitat. Continua oferta de places. Informa't 900150191, trucada gratuïta.

VENDA/ LLOGUER de pàrkings tancats "als pàrkings de les Monjes". Raó 973 450541.

ES PRECISEN fontaners per empresa de Balaguer. Raó 973 450841.

ES VEN equip de moto DAINESSE: pantaló i jaqueta. Talla: 44. Preu: 180 euros. Raó 973 446493.

ES NECESSITA muntador de mobles de cuina. Raó 973 450841.

ES LLOGA apartament al C/ Tarragona, 2 hab., cuina separada, menjador, bany i traster. Calefacció amb acumuladors. Raó 973450564.

COMPRO CASA al casc antic de Balaguer. Raó 696 633509.

S'OFEREIX DONA responsable per la neteja per a particular i comunitats. Interessats 630 587546.

ES VEN atic (duplex) al C/ St. Crist de Balaguer. Raó 651930012.

ES PRECISEN BIDELES, UIXERS, SUBALTERNES... etc per a Ajuntaments, Diputacions... Treballa de funcionari. Preparació garantitzada. Informa't 900315315, trucada gratuïta.

ES VEN pàrkings tancat al C/ Dr. Fleming de Balaguer. Preu: 3.000.000 pts. Raó 625 341544.

ES LLOGA casa de poble totalment reformada a Santa Maria de Meià. Capacitat 10 persones. Interessats 620 811484.

ES LLOGA local a la plaça Mercadal amb més de 100 m². Totalment condicionat bomba calor/ fred. Raó 973 445235.

SALÓ D'ESTÈTICA ANTER necessita ajudant de perruqueria. Inter. 973 447776.

ES PRECISA noi d'entre 20/27 anys per a feines de comercial. Imprescindible carnet de conduir i parlar català. Inter. 973 451257.

ES LLOGUEN pàrkings tancats per places de Moto o similar al C/ Bellcaire. Raó 973 238325.

ES NECESSITA ajudant/a i oficial de perruqueria a Balaguer. Inter. 678 552069.

NO BUSQUIS MES! Treballa com Auxiliar Administratiu al teu Ajuntament, Diputació... i guanya 1.100 euros/ mes aprox. Fàcil accés. Informa't ja 900315315, trucada gratuïta.

ES VEN casa adossada, obra nova, a La Ràpita, de 130 m² jardí i garatge. Raó 661245573.

Jacint Verdaguer, 19 baix. - **BALAGUER**

JRR Finques Rubies
Tel. 973 447958

COMPRES, LLOGUERS I TRASPASSOS DE BÉNS IMMOBLES RÚSTICS I URBANS

A T T assessors

SELECCIONA
Cap per al seu
Departament d'Assegurances

Interessats concertar entrevista al tel. 973 443 505
o bé dirigir-se a **ATT assessors**, carrer Barcelona, 69-71 de Balaguer
E-mail: robert.tico@attassessors.com

LLOGUER
LOCAL COMERCIAL
12 metres de façana,
xamfrà C/ Barcelona C/
La Plana. 115m²,
2 nivells.
Tel. 973 448 273

PREPARA'T PER A
MOSSO D'ESQUADRA
Properes incorporacions
Generalitat de Catalunya
Informa't
Trucada Gratuïta **900 308 308**

TREBALLA ARA
com a
Conserge, Bidell,
Ordenança, Porter, etc.
Incorporació immediata
Prepara't
900 308 308 Trucada Gratuïta

TREBALL FIXE?
Sí, en Ajuntaments, Diputacions,
Ministeris, etc., com a
Auxiliar Administratiu
Milers de llocs ofertats l'any
Informa't
900 308 308 Trucada Gratuïta

A BALAGUER
Residencial Urbà
INICI 4a FASE

Propera construcció de vivendes unifamiliars de 130m² aprox. útils de vivenda al c/ Almatà, entre el c/ Riu Corb i el c/ Franqueses

T.V., Tels. 973 446 011 - 629 725 009

CASAS UNIFAMILIARES EN CAMARASA 3ª FASE 2 ÚLTIMAS CASAS

Garaje para 3 coches · Comedor con fuego a tierra
Cocina · Aseo · Baño · Despensa · 4 habitaciones
Patio trasero para jardín según parcela y con piscina individual

PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN DE CASAS UNIFAMILIARES EN SANT LLORENÇ DE MONTGAI 1ª FASE



Garaje para 2 coches · Comedor con fuego a tierra
Cocina · Aseo · Baño · Despensa · 4 habitaciones
Patio trasero para jardín de 130 o 240 m² según parcela
Vistas al Pantano de Sant Llorenç

PARA MÁS INFORMACIÓN
OBRAS MONEDERO, SL · Telf. 629 811 450

PER ANUNCIS EN AQUESTA SECCIÓ DIRIGIR-SE A
DOSSIERP&M
C/ Sant Lluís, 36-30, 25600 BALAGUER (Lleida)

ES NECESSITA ELÈCTRIC

Requisits
CARNET DE CONDUIR
amb il·lusió d'aprendre noves tecnologies

Interessats poseu-vos en contacte amb
SO i IL·LUMINACIÓ SIRE, SL

C/ Pompeu Fabra, 17 (Zona Industrial HOSTAL NOU) BALAGUER

Tel. 973 447 268 · C.V. Fax 973 446 443

HORARI D'OFICINA:

Matí de 9 a 14h, tarda de 16 a 20h.



PARQUETS SESETS S.L.

Instal·lacions de
PARQUETS, TARIMES,
FLOTANTS I EXTERIORS

Po. Ind. Camp Llong- C/ Valfogona, 40
25600 BALAGUER - a/e: sesets@hotmail.com
Fax 973 450 525 Mòbil 687 449 890

fimeTEC

Instal·lacions

Toni Figuera Mestres

Electricitat · Fontaneria · Gas
Calefacció · Aire condicionat

C/ Urgell, 105, 1r - 1a BALAGUER
Tel. 973 445820 - Mòbil 616 449820



NETEJA DE VIDRES, EDIFICIS, BANCS,
OFICINES, COL·LEGIS, LOCALS
COMERCIALS, NETEGES FI D'OBRA.

C/ Almatà, 2 - 25680 HOSTAL NOU
Tels. 973 451064 - 639 160541



TELÈFONS ÚTILS

BALAGUER		DESPATX PARROQUIAL	973 445342	METGE	973 430107
AJUNTAMENT	973 445200	ESGLÉSIA EVAN. PENTECOSTAL	973 445996	MENÀRGUENS	
MOSSOS (URGÈNCIES)	088	FUNERARIA SANT JOSEP	973 449044	AJUNTAMENT	973 180205
MOSSOS D'ESQUADRA	973 457700	973 445786 - 629 447113	-973 390862	TÈRMENS	
GUÀRDIA URBANA	973 450000	CASAL GENT GRAN	973 446259	AJUNTAMENT	973 180010 / 973 180041
CONSELL COMARCAL	973 448933	BELLCAIRE D'URGELL		CASA DEL METGE	973 180213
BOMBERS	973 445080	AJUNTAMENT	973 586005	OS DE BALAGUER	
CAP II	973 446028	DISPENSARI MÈDIC	973586249	AJUNTAMENT	973 438004
SERVEI D'URGÈNCIES	973 447714	CAMARASA		METGE	973 438003
I.N.SEGURETAT SOCIAL	973 450408	AJUNTAMENT	973 420009	A.T.S.	973 438062
QUINTA SALUT L'ALIANÇA	973 447513	CASTELLÓ DE FARFANYA		ESCOLES	973 438061
CENTRE MÈDIC DE RECONeixEMENTS	973 448113	AJUNTAMENT	973 428007	RESIDÈNCIA	973 438169
CREU ROJA	973 445796	CUBELLS		SANT LLORENÇ	
RENFE	973 445503	AJUNTAMENT	973 459005	TELÈFON PÚBLIC	973 420003
ALSINA GRAELLS	973 445476	GERB		LA SENTIU	
TAXIS PÚBLICS	973 445022	AJUNTAMENT	973 446099	AJUNTAMENT	973 424005
CORREUS	973 445826	LA RÀPITA		CASA DEL METGE	973 424058
JUTJAT N.1	973 451353 / 973 451383	TELÈFON PÚBLIC	973 445018	VALLFOGONA DE BALAGUER	
JUTJAT N.2	973 451162 / 973 451287	MONTGAI		AJUNTAMENT	973 432008
SALA DE PROCURADORS	973 451177	AJUNTAMENT	973 430005	CASA DEL METGE	973 432055



HORARI DE TRENS

SORTIDES	ARRIBADES	SORTIDES	ARRIBADES	SORTIDES	ARRIBADES
BALAGUER	LLEIDA	BALAGUER	LA POBLA	LLEIDA	BALAGUER
07.55	08.25	09.25	11.00	8.55	09.25
14.17	14.47	14.20	15.55	13.45	14.20
19.45	20.15	21.15	22.50	20.45	21.15



HORARI D'AUTOBUSUS

SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI	SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI	SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI
06.10	BARCELONA	feiners	15.18	"	de dill. a div. feiners	17.00	dill., dmart. i dij. calen. escolar	
18.50	"	diumenges	17.55	"	diari	SORT. LLEIDA-BALAGUER	CALENDARI	
07.30	TÀRREGA	feiners	09.50	SEU D'UR-PUIGERDÀ	diari	09.15	diari	
12.00	"	feiners	16.35	"	diari	11.00	feiners	
15.00	"	de dill. a div. feiners	13.50	SOLSONA	dilluns, dimarts	12.30	feiners	
19.30	"	feiners	16.40	"	dijous, divendres feiners	13.15	de dill. a div. feiners	
07.45	LLEIDA	diari excepte diumenge	13.50	PONTS	divendres, calend. escolar	14.45	calendari escolar	
07.48	"	feiners	19.50	PONTS	feiners	16.00	diari	
07.55	"	de dill. a div. feiners	17.09	ESTERRI D'ÀNEU	feiners	16.30	feiners	
07.56	"	feiners	13.17	AGRAMUNT	feiners	18.30	feiners (excepte juliol/agost)	
09.15	"	feiners	19.47	AGRAMUNT	de dill. a div. feiners	19.00	de dill. a div. feiners	
10.45	LLEIDA	diumenges	14.00	ÀGER	feiners excepte			
13.30	"	calendari escolar						



FARMÀCIES

AGER		BELLCAIRE D'URGELL		LES AVELLANES	
F. JOSA - C/ La Font, s/n	973455060	BRUFAT TUDELA, J.I.	973586466	RÚBIES PRAT, NÚRIA	973454213
BALAGUER		CAMARASA		MONTGAI	
F. ALDÀVO - P. Estació, 10	973450214	TRIBÓ ALCOBÉ, M.	973420200	PERE SOLANS	973430110
F. CLAVER - Sant Lluís, 6	973445384	CASTELLÓ DE FARFANYA		OS DE BALAGUER	
F. MARCH - S. Jaume, 2	973445280	ARASA PLA, G.	973428070	RÚBIES PRAT, NÚRIA	973438136
F. SALA - Pl. Mercadal, 38	973445087	LA SENTIU DE SIÓ		VALLFOGONA DE BALAGUER	
		MONTERRAT MIRATS	973425051	AIGUABELLA ALENTA, G.	973432151



FARMÀCIES DE TORN

De les 8 de la tarda del 2 de desembre	a les 8 de la tarda del 9 de desembre	SALA
De les 8 de la tarda del 9 de desembre	a les 8 de la tarda del 16 de desembre	MARCH
De les 8 de la tarda del 16 de desembre	a les 8 de la tarda del 23 de desembre	ALDÀVO

INSTAL·LACIONS I MANTENIMENTS

MFS

MIQUEL FAURA I SAURET

Electricitat · Fontaneria · Calefacció · Antenes TV
Fil musical · Gas · Aire Condicionat · piscines
Instal·lacions d'Energia Solar (tèrmica i fotovoltaica)
C/ Mont-roig, 35 - BALAGUER
Tel. 973447388 - Tel. mòbil 609-360714

PAPERERIA ELVI

MATERIAL ESCOLAR
LLIBRES DE LECTURA
LLIBRES DE TEXT

C/ Barcelona, 38
Tel. 973 450630
BALAGUER

INSTAL·LACIONS

DANI ALBURQUERQUE

ELECTRICITAT · FONTANERIA
AIRE CONDICIONAT
CALEFACCIÓ
AUTOMATISMES
SISTEMES DE SEGURETAT
PORTERS AUTOMÀTICS

Pl. Pere Casaldàliga, 4 1-2 · Balaguer
Tels. 973 448061 · 626 323459



FORNÉS

Avgda. Pere III, 9 i 15
Tel. 973 44 59 63 · BALAGUER
e-mail: fornes@fornes.info
www.fornes.info

electrodomèstics

1000 m² d'exposició

- **REPARTIMENT IMMEDIAT**
 - **SERVEI TÈCNIC PRÒPI**
 - **ASSESSORAMENT A LA VENDA**
 - **SERVEI INTEGRAL**
 - **INSTAL·LACIÓ DELS APARELLS**
- PER PERSONAL ESPECIALITZAT**

50 anys al seu servei

EURONICS

Visiti la nostra web - www.fornes.info